

Centro Universitario Europeo per i Beni Culturali Ravello

## Territori della Cultura Rivista on line Numero 40 Anno 2020 Iscrizione al Tribunale della

Iscrizione al Tribunale della Stampa di Roma n. 344 del 05/08/2010

Numero Speciale Monotematico

Territori della Cultura Cultura dei Territori al tempo del coronavirus



Il Comitato di Redazione di Territori della Cultura ha voluto adottare per la copertina di questo Numero Speciale Monotematico, l'immagine con cui il Direttore Gabriel Zuchtriegel e il suo Staff accompagnarono la gestione del **Parco Archeologico di Paestum - Elea/Velia** durante il periodo iniziale della Pandemia da COVID-19.

È, per noi, un modo efficace per tradurre il valore della Cultura nella fase della ripresa e la avvertita necessità di progettare – perciò ora – azioni e programmi che sappiano favorire il ritorno alla normalità.

## Territori della Cultura



#### Territori della Cultura Cultura dei Territori al tempo del coronavirus

From Humankind towards Humanity, through epidemics and sociocultural cohesion  Alfonso Andria II tempo sospeso Pietro Graziani II patrimonio culturale come strumento socio-sanitario nel post coronavirus  Margherita Azzari, Rossella Belluso, Patrizia Pampana Strategie per la fruizione e la valorizzazione del patrimonio culturale in tempo di pandemia. L'esperienza della Società Geografica Italiana  Società Geografica Italiana  Maria Grazia Bellisario Le occasioni da non mancare  Vincenzo Boccia Una nuova via per riconquistare il futuro  Claudio Bocci La cultura è nella natura delle cose Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi  42 Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19  Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici  Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  48 Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  54 Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no 58 Pierpaolo Forte	Luiz Oosterbeek	
Alfonso Andria Il tempo sospeso Pietro Graziani Il patrimonio culturale come strumento socio-sanitario nel post coronavirus  Margherita Azzari, Rossella Belluso, Patrizia Pampana Strategie per la fruizione e la valorizzazione del patrimonio culturale in tempo di pandemia. L'esperienza della Società Geografica Italiana  Maria Grazia Bellisario Le occasioni da non mancare  Vincenzo Boccia Una nuova via per riconquistare il futuro  Claudio Bocci La cultura è nella natura delle cose Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale  Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi 42 Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19 44 Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani 50 Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima" 54 Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no	From Humankind towards Humanity, through epidemics	
Il tempo sospeso   20   Pietro Graziani   Il patrimonio culturale come strumento socio-sanitario nel post coronavirus   24   Margherita Azzari, Rossella Belluso, Patrizia Pampana   Strategie per la fruizione e la valorizzazione del patrimonio culturale in tempo di pandemia. L'esperienza della   Società Geografica Italiana   26   Maria Grazia Bellisario   Le occasioni da non mancare   30   Le occasioni da non mancare   34   Claudio Bocci   La cultura è nella natura delle cose   36   Carolina Botti   Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale   40   Almerina Bove   Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi   42   Andrea Cancellato   La cultura dopo il COVID-19   44   Mauro Ceruti   La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici   46   Bruno Daniele   Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia   48   Stefano De Caro   Per l'archeologia di oggi e di domani   50   Salvatore Di Martino   Destagionalizzazione: strategia vincente   52   Maurizio Di Stefano   Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"   54   Ferruccio Ferrigni   "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no   58	and sociocultural cohesion	10
Pietro Graziani Il patrimonio culturale come strumento socio-sanitario nel post coronavirus  Margherita Azzari, Rossella Belluso, Patrizia Pampana Strategie per la fruizione e la valorizzazione del patrimonio culturale in tempo di pandemia. L'esperienza della Società Geografica Italiana  26  Maria Grazia Bellisario Le occasioni da non mancare  Vincenzo Boccia Una nuova via per riconquistare il futuro  Claudio Bocci La cultura è nella natura delle cose 36  Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale 40  Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi 42  Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19  Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici 46  Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani 50  Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima" 54  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no	Alfonso Andria	
Il patrimonio culturale come strumento socio-sanitario nel post coronavirus  Margherita Azzari, Rossella Belluso, Patrizia Pampana Strategie per la fruizione e la valorizzazione del patrimonio culturale in tempo di pandemia. L'esperienza della Società Geografica Italiana  Maria Grazia Bellisario Le occasioni da non mancare  Vincenzo Boccia Una nuova via per riconquistare il futuro  Claudio Bocci La cultura è nella natura delle cose Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi 42 Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19  Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  54 Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no	Il tempo sospeso	20
nel post coronavirus  Margherita Azzari, Rossella Belluso, Patrizia Pampana Strategie per la fruizione e la valorizzazione del patrimonio culturale in tempo di pandemia. L'esperienza della Società Geografica Italiana  Maria Grazia Bellisario Le occasioni da non mancare  Vincenzo Boccia Una nuova via per riconquistare il futuro  Claudio Bocci La cultura è nella natura delle cose Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale  Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi 42 Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19  Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani Solavatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  54 Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no	Pietro Graziani	
Margherita Azzari, Rossella Belluso, Patrizia Pampana Strategie per la fruizione e la valorizzazione del patrimonio culturale in tempo di pandemia. L'esperienza della Società Geografica Italiana 26 Maria Grazia Bellisario Le occasioni da non mancare 30 Vincenzo Boccia Una nuova via per riconquistare il futuro 34 Claudio Bocci La cultura è nella natura delle cose 36 Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale 40 Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi 42 Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19 44 Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici 46 Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani 50 Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente 52 Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima" 54 Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no	Il patrimonio culturale come strumento socio-sanitario	
Strategie per la fruizione e la valorizzazione del patrimonio culturale in tempo di pandemia. L'esperienza della Società Geografica Italiana 26  Maria Grazia Bellisario Le occasioni da non mancare 30  Vincenzo Boccia Una nuova via per riconquistare il futuro 34  Claudio Bocci La cultura è nella natura delle cose 36  Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale 40  Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi 42  Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19 44  Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici 46  Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia 48  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani 50  Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente 52  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima" 54  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no 58	nel post coronavirus	24
culturale in tempo di pandemia. L'esperienza della Società Geografica Italiana  Maria Grazia Bellisario Le occasioni da non mancare  Vincenzo Boccia Una nuova via per riconquistare il futuro  La cultura è nella natura delle cose Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale 40 Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi 42 Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19 44 Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  54 Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no	Margherita Azzari, Rossella Belluso, Patrizia Pampana	
Società Geografica Italiana  Maria Grazia Bellisario Le occasioni da non mancare  Vincenzo Boccia Una nuova via per riconquistare il futuro  La cultura è nella natura delle cose Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi 42 Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19 44 Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  54 Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no		
Maria Grazia Bellisario Le occasioni da non mancare  Vincenzo Boccia Una nuova via per riconquistare il futuro  Claudio Bocci La cultura è nella natura delle cose Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi 42 Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19 44 Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani Solvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Salvatore Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no		
Le occasioni da non mancare  Vincenzo Boccia  Una nuova via per riconquistare il futuro  34  Claudio Bocci  La cultura è nella natura delle cose  Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale  Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi  42  Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19  44  Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici  Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani  Solvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no	Società Geografica Italiana	26
Vincenzo Boccia Una nuova via per riconquistare il futuro 34 Claudio Bocci La cultura è nella natura delle cose 36 Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale 40 Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi 42 Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19 44 Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici 46 Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia 48 Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani 50 Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente 52 Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima" 54 Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no		
Una nuova via per riconquistare il futuro  Claudio Bocci  La cultura è nella natura delle cose  Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale  Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi  La cultura dopo il COVID-19  Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici  Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani  Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no  36  36  36  36  36  36  36  36  36  3		30
Claudio Bocci La cultura è nella natura delle cose Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi 42 Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19 44 Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici 46 Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia 48 Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani 50 Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima" 54 Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no		
La cultura è nella natura delle cose  Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale  Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi  La cultura dopo il COVID-19  Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici  Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani  Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  54  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no  58		34
Carolina Botti Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale  Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi  42 Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19  Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici  Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  48 Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani  50 Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  54 Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no  58		
Investire per una nuova visione della produzione e fruizione culturale  Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi  42  Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19  Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici  Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  48  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani  50  Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  54  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no  58		36
e fruizione culturale  Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi 42  Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19 44  Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici 46  Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia 48  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani 50  Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente 52  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima" 54  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no 58		
Almerina Bove Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi 42 Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19 44 Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici 46 Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia 48 Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani 50 Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente 52 Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima" 54 Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no	·	
Si può ripartire. Ma la cultura deve rinnovarsi  Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19  Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici  Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani  Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  54  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no		40
Andrea Cancellato La cultura dopo il COVID-19  Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici  Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani  Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  54  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no  55  46  48  50  51  52  53  54  54  55  55  56  57  58		
La cultura dopo il COVID-19  Mauro Ceruti  La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici  Bruno Daniele  Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  Stefano De Caro  Per l'archeologia di oggi e di domani  Salvatore Di Martino  Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano  Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura.  "Nulla sarà più come prima"  54  Ferruccio Ferrigni  "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no  58		42
Mauro Ceruti La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici 46  Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia 48  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani 50  Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente 52  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima" 54  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no 58		4.4
La crisi rivelatrice. Alcuni spunti filosofici  Bruno Daniele  Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  Stefano De Caro  Per l'archeologia di oggi e di domani  Salvatore Di Martino  Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano  Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura.  "Nulla sarà più come prima"  54  Ferruccio Ferrigni  "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no  58	·	44
Bruno Daniele Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani  Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  54  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no  58		40
Vecchie e nuove pandemie: cosa resta e cosa cambia  Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani  Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima"  54  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no  58		46
Stefano De Caro Per l'archeologia di oggi e di domani 50  Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente 52  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima" 54  Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no 58		40
Per l'archeologia di oggi e di domani 50 Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente 52 Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura. "Nulla sarà più come prima" 54 Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no 58		40
Salvatore Di Martino Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura.  "Nulla sarà più come prima"  54 Ferruccio Ferrigni  "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no  58		EO
Destagionalizzazione: strategia vincente  Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura.  "Nulla sarà più come prima"  54  Ferruccio Ferrigni  "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no  58		50
Maurizio Di Stefano Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura.  "Nulla sarà più come prima"  54 Ferruccio Ferrigni  "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no  58		<b>52</b>
Gli effetti del COVID-19 sul futuro delle Comunità e della cultura.  "Nulla sarà più come prima"  54  Ferruccio Ferrigni  "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no  58		52
"Nulla sarà più come prima" 54 Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no 58		
Ferruccio Ferrigni "Ripartiamo!Tutto come prima!" Speriamo di no 58		<b>5</b> /
"Ripartiamo! Tutto come prima!" Speriamo di no 58		54
·	9	58
		30
Emergenze, Persone, Scienze 66	·	66

Copyright 2010 © Centro Universitario Europeo per i Beni Culturali Territori della Cultura è una testata iscritta al Tribunale della Stampa di Roma. Registrazione n. 344 del 05/08/2010

Maria Imparato	
Di fronte all'imponderabile, nell'epicentro dell'epicentro	
della "pestilenza", siamo tutti "desiderantes"	68
Mimmo Jodice	
La Bellezza salverà il mondo	70
Salvatore Claudio La Rocca	
Quale Cultura, quale Sviluppo	72
Don Antonio Loffredo	
La Cultura della Cura e la Cura della Cultura	76
Ferdinando Longobardi	00
Il blakennómion e il suo opposto: da Giotto ai tempi del COVID-19	80
Jean-Pierre Massué	02
COVID-19 et Culture	82
Mauro Menichetti	84
"Wash your hands" a Memphis,TN Stefania Monteverde	04
L'ecosistema culturale delle città tra distanziamenti	
e nuove connessioni. Lo salviamo?	88
Jean-Paul Morel	00
COVID-19 et culture à Aix-en-Provence	92
Pasquale Antonio Palumbo	32
In attesa di una nuova normalità	94
Vincenzo Pascale	<b>3</b> 4
Il futuro della Comunità	100
Giulio Pecora	100
Cultura e Unione Europea: costruire un vero percorso comune	102
Piero Pierotti	
La Piazza malconosciuta	106
Fabio Pollice	
L'Università ai tempi della pandemia	108
Dieter Richter	
Il turismo, il virus e la corporeità dei beni culturali	114
Marie-Paule Roudil	
De l'observatoire des Nations Unies deux réalités comparées:	
New York et Paris. L'avenir de la culture et de la créativité	116
Franco Salvatori	
Rimedio: la cultura	122
Max Schvoerer	
Corail rouge, route de la soie et COVID-19	126
Maria Carla Sorrentino	
La DaD: pregi e difetti di una risposta all'emergenza	128
Giuliana Tocco Sciarelli	
L'importanza della comunicazione.	400
Appia regina viarum un progetto in corso d'opera	130
Laura Valente	404
Il coraggio di lavorare insieme	134
Gabriel Zuchtriegel	120
Il ritorno dei Centauri. Scenari post-COVID da Paestum e Velia	138
Resoconto stenografico dell'Informativa resa	
in Aula, nella seduta del 6 maggio 2020, dal Ministro per i Beni e le Attività Culturali e per il Turismo	
On. Avv. Dario Franceschini sulle iniziative	
di competenza del MIBACT per contrastare il COVID-19	141
ar competenza dei midaet per contrastare il comp-13	171

## Territori della Cultura



### Comitato di Redazione

Presidente: Alfonso Andria comunicazione@alfonsoandria.org

Direttore responsabile: Pietro Graziani pietro.graziani@hotmail.it

Direttore editoriale: Roberto Vicerè redazione@gaeditoria.it

Responsabile delle relazioni esterne:

Salvatore Claudio La Rocca sclarocca@alice.it

#### Comitato di redazione

Claude Albore Livadie Responsabile settore

"Conoscenza del patrimonio culturale"

Jean-Paul Morel Archeologia, storia, cultura

Max Schvoerer Scienze e materiali del

patrimonio culturale

Beni librari,

documentali, audiovisivi

Francesco Caruso Responsabile settore

"Cultura come fattore di sviluppo"
Piero Pierotti Territorio storico,
ambiente, paesaggio
Ferruccio Ferrigni Rischi e patrimonio culturale

francescocaruso@hotmail.it
pieropierotti.pisa@gmail.com
ferrigni@unina.it

Dieter Richter Responsabile settore

"Metodi e strumenti del patrimonio culturale"

Informatica e beni culturali

Matilde Romito Studio, tutela e fruizione
del patrimonio culturale

Adalgiso Amendola Osservatorio europeo
sul turismo culturale

dieterrichter@uni-bremen.de
matilderomito@gmail.com
adamendola@unisa.it

#### Segreteria di redazione

Eugenia Apicella Segretario Generale Monica Valiante Velia Di Riso

Progetto grafico e impaginazione PHOM Comunicazione srls

#### Info

Centro Universitario Europeo per i Beni Culturali Villa Rufolo - 84010 Ravello (SA) Tel. +39 089 857669 - 089 858195 - Fax +39 089 857711 univeur@univeur.org - www.univeur.org

#### univeur@univeur.org

Per consultare i numeri precedenti e i titoli delle pubblicazioni del CUEBC: www.univeur.org - sezione Mission Per commentare gli articoli: univeur@univeur.org

Main Sponsors:





ISSN 2280-9376



Stefania Monteverde



Stefania Monteverde, Vicesindaco e Assessora alla cultura del Comune di Macerata

# L'ecosistema culturale delle città tra distanziamenti e nuove connessioni. Lo salviamo?

e città di provincia godono di una rete di connessioni su cui si fonda la qualità della vita. Ci si conosce, si va a teatro insieme, al cinema, ai festival della città, agli appuntamenti culturali per grandi e piccoli. È quel welfare di comunità che crea coesione sociale su cui le amministrazioni investono con i progetti di inclusione per piccoli, anziani, scuole, immigrati, quartieri periferici, combattendo contro quel trend negativo della partecipazione culturale che i dati Istat registrano con numeri impressionanti: l'80% delle persone non va a teatro neanche una volta l'anno, il 70% non visita un museo neanche una volta l'anno, solo il 9,3 va a un concerto di classica o lirica. Ai tempi dei necessari distanziamenti preoccupano ancora di più. Preoccupa anche la questione della sostenibilità economica per le mancate entrate dalle biglietterie, l'aumento dei costi per la sicurezza, le garanzie per i lavoratori precari della cultura.

In tutto il mondo della cultura si parla di questo, soffrendo la crisi ma anche studiando strategie di trasformazione. Ma, una cosa è se si è una delle grandi destinazioni turistiche nazionali e si possono fare investimenti, ad esempio su produzioni digitali innovative, un'altra se si parla dell'ecosistema culturale di città medio-piccole per le quali occorre ridisegnare gli scenari senza arrendersi al facile rischio di non riaprire i luoghi della cultura. Perché #laculturanonsiferma non è vero per tutti e ovunque.

Immaginiamo traiettorie per la ripresa dell'Italia dei Comuni in quattro parole, Connessioni - Investimenti - Creatività - Viaggi, insieme ad alcune esperienze nate in mezzo all'emergenza.

• Connessioni. È una prospettiva che vale sempre ma per le medio-piccole città è l'unica possibile, quella di creare reti di comunità. Reti museali, consorzi di teatro, sistemi territoriali per co-progettare la ripresa, fare economie di scala, attivare ricerca finanziamenti. A Macerata per esempio, in conference call e restando a casa, proprio in questi giorni mettiamo a punto il protocollo per la rete delle biblioteche comunali del territorio come presidi culturali indispensabili. Abbiamo imparato a fare rete in un'altra drammatica crisi, quella del





Macerata Racconta 2019.

2016 quando nemmeno trenta giorni dopo il sisma, in mezzo alle macerie e a un cratere di 44 comuni su 55 della provincia, con gli assessori alla cultura e al turismo abbiamo puntato sulla ricostruzione a base culturale. Lì è nata MaMa, la Marca Maceratese, la rete di tutti i comuni che per la prima volta si sono messi insieme e oggi, via skype e chat, lavorano nella crisi COVID-19 a un progetto unitario per un turismo culturale sostenibile e di prossimità.

• Investimenti. Anche il settore della cultura ha bisogno di un piano straordinario di investimenti per garantire il lavoro degli operatori culturali, sostenere le spese per la sicurezza, permettere l'innovazione digitale. Non solo i grandi soggetti culturali, ma anche i comuni debbono essere destinatari di un fondo per la cultura, com'è accaduto per il fondo sociale. Sostengono la maggior parte della spesa culturale dei territori, gestiscono teatri e più della metà dei 4908 siti museali diffusi sul territorio italiano. Serve da parte del MIBACT un investimento culturale pluriennale e capillare, un FUCC - Fondo Unico per la Cultura nei Comuni, con un'attenzione ai piccoli musei, ai teatri, alle produzioni indipendenti, alle biblioteche. E serve un impegno anche del MIUR: un fondo speciale per la didattica al museo e in biblioteca, un costo che non può ricadere né sulle scuole né sulle famiglie, ma che permetterebbe



Macerata, Notte dell'Opera 2019.



a musei, teatri e biblioteche di diventare aule di supporto alla nuova organizzazione della scuola a piccoli gruppi.

- Creatività. In tempi di COVID-19 ci siamo inventati di tutto per tenere alta la partecipazione culturale della comunità: tour virtuali, dirette FB, video letture, più social. Espressione di una creatività spontanea ma anche di imprese culturali capaci di innovazione. Per ricreare virtualmente quella vivacità culturale che ci contraddistingue dal vivo, abbiamo creato una piattaforma social che raccoglie i contenuti culturali digitali prodotti in città. Si chiama Macerata Estroversa, un esperimento ai tempi del COVID-19 sulla capacità spontanea di un territorio di produrre cultura digitale e continuare a coltivare lo scambio creativo e la partecipazione attiva. Valorizziamo le esperienze e gli strumenti per nuove forme di partecipazione e produzione.
- Viaggi. Riattiviamo i movimenti verso le destinazioni fisiche, musei, teatri, biblioteche, piazze. La realtà aumentata non può esaurire il bisogno di relazione dal vivo. Occorre attrezzare la sicurezza e stimolare le visite reali, city tour, passeggiate culturali, gite fuori porta a piccoli gruppi, teatro di strada, da settembre trekking urbani per le scuole della città. Si ricominci dai cittadini residenti nel comune e nelle città vicine, i primi turisti da stupire. Per questo non abbiamo annullato il Macerata Opera Festival programmato nei mesi estivi, ma

ripensato il programma con nuovi modelli organizzativi per poter fare dell'Arena Sferisterio un luogo desiderabile e una destinazione fisica anche in questa stagione. Ci prepariamo ad aprire i musei civici in cinque step: musei sicuri per chi viene e per chi ci lavora; musei gratis per la comunità di patrimonio che entra e esce quando vuole nel "suo" museo;

musei laboratori delle scuole; musei online per la scoperta del patrimonio; musei en plein air, racconti e spettacoli tra beni culturali. Ci prepariamo ad aprire il nobile teatro settecentesco: via le poltrone dalla platea, si amplia il palcoscenico e i palchi all'italiana utili per ospitare il pubblico in sicurezza. È un tempo di preoccupazione, ma anche un tempo in cui viaggiare con l'immaginazione.



Arena Sferisterio di Macerata nel silenzio dell'emergenza COVID-19, con la dedica tricolore al personale sanitario impegnato in prima linea, aprile 2020.

Nelle città le amministrazioni stanno lavorando su tutto questo, anche resistendo ai facili populismi di una certa politica che grida allo spreco immorale di risorse per azioni culturali. Ma, anche adesso come dopo il sisma, sappiamo che la ripresa sarà molto più solida e sicura per le comunità se fondata sulla cultura.

Torna in mente John Huizinga e il suo celebre "Autunno del Medioevo" del 1919, quando, indagando la tragedia della peste del 1348, mentre vede la fine di un'epoca, riconosce una primavera di tempi nuovi. Anche adesso potrebbe esserci una primavera di tempi nuovi per l'ecosistema culturale delle città. Lo vogliamo?

